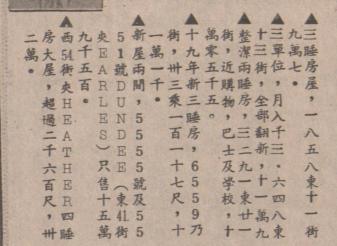
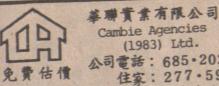


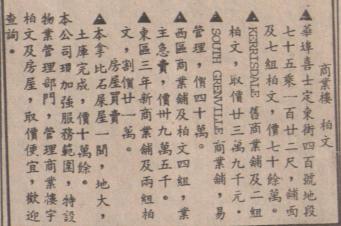
UNITED REALTY LTD, 3879 OAK STREET VANCOUVER, B.C. V6H 2M6

\$\$ PETER WU BUS: 736-3831 CONNIE WU 324-6949 RES: 261-6890 PAGER: 524-8581 No.1300





(1983) Ltd. 公司電話: 685 · 2028 住家: 277.5967 HEDY CHUNG 鐘家和小姐 唐人街海外信託銀行三樓





DWIGHT CHAN, B.Sc. 陳榮炘 437-5571 2768 Kingsway. tate Services Ltd. • Realtor Vancouver, B.C. V5R 5H6

埠交雨CI業館LADX 廉通層图主,磨餐 年日讓地市 新召八石中 ,租金好,明 十五萬。 MOODY 市中以 連 九物有西讓,近立,館物 五連牌館開上磨意修一業 萬業酒餐,樓乃生裝, 開心 資街 。住,,價寫埠,堂百出價商 或物 家建可廿字一開皇五讓 六業 自業 屋築兼九樓百價,十 ,装誉萬有四五設位。 餘字 業 22 業修中九入十十備, 萬樓 主好餐。息位六完間 主單 廉邊 ,餐萬善格



GARY YEE 余春池

736-3831 (24 HOURS) 住家電話: 327-3226 UNITED REALTY LTD. 3879 OAK ST. VANCOUVER

EX.

PET

可二學將二業一位一開平咖八字高 收尺院會埠主百於手價均啡尺,骨 租, 兩發市急廿二業二每室, 有林 百現街展中賣尺埠主萬日, 高天二 分有位為心,,,九二廿尚窗年 之業,商商誠開高兩千百八住,新 十主地業業 還價尚睡九七座宅四, , 答六區樓 價十住房 · 十位區十現 減應十,,。二宅, 價租六距目 萬區卅 六,四 廿回乘德前 一兩一忌為 千五年 急生萬二式 五十新 禺年百利工 五,卅士廠 賣意餘十樓 。乘,



KAM LAI 公司:437-9431 住宅: 321-1786

住宅房屋, 商業樓宇

▲西區 SHAUGNESSY 新款屋 新地毡,四睡房,三浴室 地特大(76X132), 學 校,交通,購物方便,只 賣廿九萬九千元。



萬全批位唐 九,,,人 千生一有街 , ,租餐

開中金館 價西平, 只設,百 十備有多 八齊長座



FRANCIS CHIN, F.R.I., R.I.(B.C.) ATLAS REALTY LTD. Direct Pager. 735-2124

片打東街 164號

公司: 682-7204

住宅: 291-8165 AA AAA 貨7僅快餐3二5兩列乘2萬十本5百雜2商1 舗5售餐館9十4陸治一5九九拿0,質4業3 及3二館,1一3房文百1千乘比9開舖5模4 物图萬,二1萬0,4廿東九一,1價及3兩0 位。四雜千兒八街 尺新9。文局,1 每北開 A 萬 於十貨。智慧近 ,商 五高 開業CAN 日溫價街 VIIII 九 千 生哥廿年 千肯 五舖 千, 價樓ADA 位及 •林 意華三 の卅 +, , 物 九七世



電 邦 Vantage Realty Ltd. 郭少偉 Erik Kwok

公司: 874-6468 住家:524-6998 Ste. B-4510 Victoria Dr., Vancouver

AAAAA 價近有成以四五七二六 土二餘月東 庫一。租四抵諫學圓有上五四四三一 • 交形雨新五〇八五〇貝 通樓房屋五六四○二新 百七舊 , 梯, 正號號號號 五街屋 開,一層RBD東山屋 可法 十及 價天廳三ORU廿丹福 元城 出步 十窗,睡SUF八梳 租街 , 3 六,厨房SCF街街我 只利 0四 萬雙厠,街田街 售街 餘大,土·街· 十兩 ,門車庫 五年 有等房完



MIGUEL TURCO, M.A.

UNITED REALTY LTD. 公司: 736-3831 住家: 327-7004

▲乃街夾41街潔淨屋兩房加土庫兩房, 43×118地 五萬餘銀期可接充。

▲東區大屋五睡房三厨三厠標準地,交通便 九萬五最宜大家庭或收租。

▲東區近PNB五房三厕硬大學板,標準地 隨時可搬入,九萬三。 €

▲緬街三層大禮堂,硬木地板,全新消防設 備,總面積一萬多呎,卅九萬五。

▲東區三年豪華屋一千六百呎,59×112 地,向南有景,業主可借銀期,十七萬九。 ▲唐人街中心黃金地段雜貨舖,生意旺,

開價十五萬, 另點貨。



PARK eorgia REALTY

RICHARD LAI 437-9700 RES - 321 - 2945

抵雨臣 3 好區商尺物房西房新 1 〇業,商一區單,5 7.息〇樓交場廳四位石1下 。房京 , M 及通,,十,屎5各 投M雜方地近一風牆母盤 資E貨便冊女街景屋R數 良R舖。三皇廿優,A迎 乘公九美土N還 機C生 , A 意 一園號,庫丁價 萬清 請 I, 百及靚近完街 四静S 一屋屋唐成廿 快上位 • 街於 十街,人雨五 九美 二購兩埠睡年 ,旺

MORTHRIDGE REALTYUN

雜

馬尚才 JOHN MA

公司電話: 321 2912 住家電話: 255 2116

AA A 詳吉一兩一詳土三六土門雙全 情地睡單七情庫二萬庫車層新 請一房位四請士二四完房玻屋 雷幅亞全六電德五千成,璃, 詢,柏租號詢固號九兩意,四月 。可文出柏。靚柏,睡式圓五 新 屋架請房階模六 盤 代,,架 客五開街 , 街還單磚梯八 興萬價, 開,價位,,甘 建餘十升 價兩。,高天平 八睡 開級窗梳 價厨,街 萬房 元地 十櫃雙, 餘全



KINSON CHAN

公司:685-1821

建成實業有限公司 KINSON REALTY LTD RM.NO.11A-501 MAIN STREET VANCOUVER B.C. V6A 2V2 住家: 263-1668

緬另連遊夜業 5 做小萬地中批大小,,中年租中競座近批溫租積梳租,北 夾土扶客總共二七型元點型租厦型有營型年,型爭百郊約市滿約梨滿實雲 七庫夾川會廿二百士,,士廉多士停業士做該士年餘著,,無八,無用日 街瓦十流,一只餘多有每多,座多車時多超店多年每名無購什千街什由 as 潔天七不靠個孩元生長年生僅,生場間生過每連做週雜什物費九角費積色 白面街息近睡遊長意批生意售日意,九意一週實七六碎費商,百購,萬百 一地七,明房勝批位租意位六做,取至,百六業十天唐,場僅方物售四旺 睡大年售湖,地租高廉超域萬六位價六位廿天兼萬營餐售,售呎中三千街 房售新二秀設,廉決售過多三百近八,近萬營銷售業館一三一,心百五, 柏十三百山有旅售林卅一利千五高萬日廉詳業位七做連百年百佔,七百購 文四無卅,餐館六大二百埠五,層五做價情九數十獨實冊新卅地實十方物 一萬房五全房遠萬街萬一適百有栢千千屋面至間餘市業餘,除大用餘呎商 組餘星萬年及實餘日餘十中元長文元四區議六收萬無雅萬好萬,面萬,場



MICHAEL LIU LAWRENCE LAU 國猷 住宅: 325-4619

住宅: 253-1729 公司電話:32|

生域元街四業溫可劃域價八印叫西價北 意多,角百,哥交地多十萬刷價區十本 四利有菓餘地華換達利五以廠十卅六拿 百街批仔元3埠其設埠萬上廉八年萬比 餘西期店價 O 邊 他圖地元,讓萬屋。風 元餐居,十X,物,六連毛,可地 價館住日五1餐業開十機利每續大 六,價生萬1館。價畝器約年供, 萬四一意五5生 十有生九生銀屋 元十萬三千,意 萬政財萬意期主 • 座九百 。 日連 元府用元有抵急 新 位千餘 額實 ,分具叫十買賣

THOMAS C. WONG 王震漢 住宅: 298-2961

▲ ▲ ▲ ▲ ▲ 意有坪東五西列東東 盈烈邊 1六 魚 有 65. 文十一 , 牌業 餐房 名城街房 名城街房 冤價想 1位 費值知 埠 1開 價請自 展市入柏 |價 六置四 。來己 柏屋息文 萬唐十 電房 三 文多屋, 餘餐四 1 ,屋 二間,四 • 鑊位 本, 餘 百十八萬 爐西 人物 九二萬七 樂業 ,餐 生館 十萬三。 意,

萬區銷意皇,特區大一一來千氣共二,

千人蔬售開有設屋屋租房八。備百 7 菲

兀山菜,價四計,,出一街

• 人生每 廿睡建近 價每廳 ?

海菓年,一房築京十月7上

),營、萬三,十二約地層

前全業 九廳總威 萬七寬二

途新額:千,面夾:九百五睡

極設約 元三積帝 千元十房

好備六。套約國一一二



謝大鈞

GARY TSE REATY LTD. #8-426-MAIN ST. VAN. B.C. F.R.I; R. I. [B.C.]

GARY TSE

270 - 1971 住家: 278-2994 公司: 683-4618

佳房五二Ⅳ八優三。三五 房四五七三四日 • 土乘五。四美街 六號 乘號睡乘日 平士請,舖 號,近 號四 一 64 房一 地新舖 四十 百街另百公 六十乃 三百A 近三 RENT 睡廿N 街七濶 售日 尺街庫十RAS 二街 東萬辣 房二A 價 可尺尺 近三千 街近 近緬 平 出十 К R · 四 租六近 域街 百 ,字 價快 萬屋萬州艺 , 。百 尺多。 , 年乃 N 餘四餘餘大 錢開



李志雄 Allen Lee

住家: 263-3842。 公司:(英)731-5811 直接中文傳呼 667.0926 留電即覆

▲ 6549 SHERBROOK 三睡房土庫出租,十八年新。 ▲PNE四睡房,標準地,八萬餘有成交· ▲ 6331 BUTTER 香槟區,開價十一萬九,請快。 ▲廿六年屋,六睡房,近小學有七萬六按揭

▲溫哥華 DENMAN 街旺區,果舖生意 連實業,另有三舖位收租。 ▲三塊地, 33.及 50.尺濶, 適宜自建。 ▲豪華新屋,東27.街,有景,請快查詢。

▲雜貨舖連貫業,街角地,日尝五百,

十一萬餘有成交。

請快。



大成產業有限公司 GRAND FORTUNE REALTY LTD 206-200 E. PENDER ST. VAN. B. C.

▲經營一切房地產賣買生意▶

,九下里

近十層沙

校,二及

7 鋁睡京

交質房士

通玻一威

7 漓廳 7

住家: 325-0527 全庭睡唐千六二廳新足老合定可商唐 ?) 十中 水三道本 最乘廳觀 開窗) 上好 、一二 開位萬型 廁干經拿 適一,屋價,每層入 減邊廳公新,房人元 干,屋 價旺元士: 7平劃比合貳下位八熱月三息 價 7 7 日 開二埠。可七下位 ,街 好 十盛,多美方則鹿重〇層乃萬水收睡好 出出二聚屋 價廳雙一看百層乃是, 三市多生如尺師湖建,有街九暖租房屋 售租套 , 八,連真見平三街投每 十另水百位 萬土屋抵北方睡夾 資 月 近 九一廁貨本 九庫,買温呎房四好可 九?售出宫内别新新現睡廿元設八廳位 寬,,,七 工以爽,南。 装年 學元有街

HOWE G. TONG

公司: 687-7979

開四建上定百日 修新 幫土每邊 價十築層價元AI 助庫邊面 , , 十六總三八,日 可廿大 銀7有日 適上 七乘面睡 萬九 萬一積房九十, 九〇約二千, 交 二 發 展 之 行自三·B 合層 付己睡。 大有 款住房日



三年新屋雙層玻璃窗,樓上三睡房二廳,主人 房有廁所, 樓下二睡房一廳, 共三套水廁, 近 域多利街夾四十一街,交通學校商場樣樣方便 , 開價十五萬五千元。